

D

The prosecution is closed.

Defence

23. Question to the accused. Do you apply to give evidence yourself as a witness?

23. Answer. NO

24. Question. Do you intend to call any other witness in your defence?

24. Answer. NO

Question. ~~Is he a witness as to character only? Answer.~~

INSTRUCTIONS TO THE COURT

- (i) When the answers to the above questions have been recorded, the Court will follow the provisions of Rules of Procedure 40 and 41 respecting the order of evidence and addresses which is applicable to the circumstances of the case.
(ii) All addresses by prosecutor, counsel or defending officer, whether recorded by the Court or handed in in writing will be attached to the proceedings in the order in which they are made. Any address which the accused is entitled to make pursuant to Rules of Procedure 40 (C) (iv) and 41 (A) (i) and (iii) will be similarly dealt with. Written addresses will be read to the Court, marked and signed by the President. If any person who is entitled to make an address declines to do so, a record will be made to that effect.

(Where any evidence is given for the defence.)

The evidence of the accused (and of the witnesses for the defence including witnesses as to character) is recorded on a separate page (see overleaf).

(Where the accused does not give evidence upon oath.)

25. Question to the accused. Have you anything to say in your defence?

25. Answer. The accused in his defence says†

[Hands in a written address which is read, marked and signed by the President and attached to the proceedings.]

J'étais qualifié sur le canon, m'avait dit le Lt. Zepke, car il fallait passer des tests pour pouvoir sortir sur des panses de vingt quatre heures.

J'ai eu mes panses pour un mois et demi, en dus un on me coupait mes panses parce que j'avais demandé mon transfert.

J'avais des panses de 1700 hrs. a minute, alors je n'avais pas de temps pour m'occuper de mon transfert car il n'y avait plus d'autobus a cette heure et j'étais obligé de passer ce temps dans la cellule (continué on D.2)

Instruction.

† In this space will be recorded any oral statement or address made by the accused in his defence when he has not given evidence as a witness. (For any additional address which he is entitled to make, see Instructions to the Court above.)